



OTSUS

Tallinn

20. detsember 2016 nr 71

TTÜ keelepoliitika kinnitamine

Tuginedes TTÜ põhikirja § 10 lg 1 punktidele 18 ja 21

nõukogu OTSUSTAB:

1. Kinnitada Tallinna Tehnikaülikooli keelepoliitika (lisatud).
2. Otsus jõustub allakirjutamisel.

Jaak Aaviksoo
rektor

Kai Aaviksoo
nõukogu sekretär

Tallinna Tehnikaülikooli keelepoliitika

1. Üldsätted

1.1 Tallinna Tehnikaülikool (edaspidi ülikool) on rahvusvaheline ülikool, toimib rahvusvahelises keskkonnas ja on välisüliõpilastele, -õppejõududele ning -teaduritele atraktiivseks sihtkohaks. Samaaegselt rahvusvahelistumisega tagab ülikool eestikeelse hariduse kättesaadavuse ning eestikeelse erialase terminoloogia arendamise.

1.2 Keelepoliitikaga sätestatakse keelekasutuse reeglid ülikoolis, keelekvalifikatsiooni nõuded üliõpilastele ja töötajatele ning tegevused nende elluviimiseks.

2. Tasemeõpe

2.1 Kõrghariduse esimese astme õppekavad on reeglina eestikeelsed. Kõik eestikeelsed õppekavad peavad sisaldama eesti ja inglise keele suulist ning kirjalikku erialast eneseväljendust arendavaid õppeaineid.

2.2 Kõrghariduse teisel astmel soosib ülikool heal tasemel rahvusvaheliselt atraktiivsete ingliskeelsete õppekavade arendamist. Igas ülikooli vastutusvaldkonnas säilib magistriõppes ka eesti keeles õppimise võimalus.

2.3 Doktoriõpe toimub reeglina inglise keeles.

3. Üliõpilased

3.1 Eestikeelsetel õppekavadel:

3.1.1 sisseastumisel eeldatakse üliõpilaskandidaatidelt inglise ja eesti keele oskust tasemel B2. Kõrghariduse esimese astme üliõpilastel, kellel tase B2 puudub, on kohustus õppeperioodi jooksul tase B2 saavutada;

3.1.2 lõpetajate eesti ja inglise keele suuline ja kirjalik eneseväljendusoskus vastab tööturu ootustele.

3.2 Inglisekeelsetel õppekavadel:

3.2.1 sisseastumisel seatakse kõikidele üliõpilaskandidaatidele üheks vastuvõtutingimuseks inglise keele oskus vähemalt tasemel B2;

3.2.2 välisüliõpilastel on võimalus omandada eesti keele oskus vähemalt tasemel A1, mis võimaldab toime tulla ümbritsevas kultuurikeskkonnas ja tavasuhtluses.

4. Töötajad

4.1 Töötajad valdavad üldjuhul¹ inglise keelt vähemalt tasemel B2, sealhulgas ingliskeelseid õppeaineid õpetavad õppejõud soovitatavalt vähemalt tasemel C1.

4.2 Välisõppejõududel ja -teadustöötajatel on võimalus omandada eesti keelt vähemalt tasemel A1, mis võimaldab toime tulla ümbritsevas kultuurikeskkonnas ja tavasuhtluses.

5. Asjaajamine

5.1 Ülikooli peamine asjaajamiskeel on eesti keel. Ülikooli poolt pakutavad teenused on kättesaadavad ka inglise keeles.

5.2 Ülikooli olulisimad õigusaktid, sh üliõpilaste ja töötajate õigusi puudutav info on kättesaadav eesti ja inglise keeles.

6. Keelepoliitika elluviimine

6.1 Eesmärkide täitmisel TTÜ:

6.1.1 pakub eesti keelt arendavaid ja eesti kultuuri tutvustavaid õppeaineid välisüliõpilastele ja -õppejõududele ning teadustöötajatele, võimaldamaks neil paremini integreeruda Eesti ühiskonda;

¹ V.a oskustöölised ja abipersonal (ametikohta liigid F ja G)

6.1.2 loob võimalused kõikidele üliõpilastele eesti ja inglise keele akadeemilise ja erialase keeleoskuse arendamiseks, sh:

6.1.2.1 üliõpilastele, kelle üldine inglise keele tase ei vasta tasemele B2, pakub ülikool tasuta üldkeeletunde mahus kuni 6 EAP. Üldkeeletunde arendab üldist keele- ja suhtluspädevust;

6.1.2.2 punktis 3.1.1 nimetatud üliõpilastele, kelle eesti keele tase ei vasta tasemele B2, pakub ülikool tasuta üldkeeletunde mahus 6 – 30 EAP;

6.1.2.3 arendab erialast inglise keelt ingliskeelsete erialaainete kaudu.

6.1.3 tagab kõrghariduse 1. astme eestikeelsete õppekavade lõpetajate eesti ja inglise keele oskuse tasemel B2. Eestikeelsete õppekavade lõpetajatel on lõputöö kaitsmisele või lõpueksamile pääsemise üheks eelduseks inglise ja eesti keele oskuse tõendamine tasemel B2;

6.1.4 loob võimalused töötajatele punktis 4.1. nimetatud vajaliku keeletaseme saavutamiseks või inglise keele suulise ja kirjaliku eneseväljendusoskuse arendamiseks;

6.1.5 loob võimalused üliõpilastele ja töötajatele teiste üldvõrkeelte arendamiseks ülikooli kehtestatud tingimustel;

6.1.6 panustab senisest enam koolitustesse ning loob töötajatele võimalused ingliskeelseks suhtluspraktikaks, sh keelering, rahvusvahelised praktikandid jmt;

6.1.7 panustab senisest enam üliõpilaste ning töötajate rahvusvahelisse mobiilsusse, sh mitteakadeemiliste töötajate mobiilsusse.

6.2 Keelepoliitika elluviimist koordineerib vastav struktuuriüksus, mis muuhulgas:

6.2.1 hindab töötajate, üliõpilaste ja sisseastujate keeleoskustaset ja väljastab vastavaid tunnistusi;

6.2.2 koordineerib üliõpilaste ja töötajate keeletunde ja tagab keeletunde kvaliteedi. Keeletunde läbiviimisel kasutatakse võimalusel õpetatavat keelt emakeelena rääkivaid isikuid;

6.2.3 teeb erialakeele õpetamisel koostööd teaduskondadega;

6.2.4 pakub keelealaseid teenuseid ülikooli liikmeskonnale ja väljapoole ülikooli.

7. Rakendumine

7.1 Punkti 3.1.1 nõudeid rakendatakse alates 2017/2018. õa sisseastunud üliõpilastele.

7.2 Punkti 4.1 nõuete täitmiseks on üleminekuaeg neli aastat, mille jooksul luuakse võimalused töötajatele punktis 4.1 nimetatud vajaliku taseme saavutamiseks või inglise keele suulise ja kirjaliku eneseväljendusoskuse arendamiseks.